

追悼 ディック・ブルーナ

2017年2月16日、オランダの絵本作家、ディック・ブルーナ氏 (Dick Bruna) が逝去されました。県立図書館で所蔵する氏の作品や関連資料等をご紹介します。

■ディック・ブルーナ (Dick Bruna 1927年 - 2017年)
オランダの画家・作家。1953年、子ども向けにごく単純な絵本『りんご』(“De Apple”、日本語版では『りんごちゃん』)を出版。1955年、どんなことが起こってもすました顔をしている「うさこちゃん」(Nijntje)を主人公にした最初の絵本2冊が刊行された。1959年からは、特徴的な真四角の小型絵本が世に出るようになり、一躍有名に。1960年代には世界各国で翻訳・出版され、日本語訳も刊行された。単純化した、幾何学模様同然の線画に原色の色をつけただけの、それでいて登場人物の微妙な特徴や表情までを見事に表現した絵が特徴。
[参考]『オックスフォード世界児童文学百科』(ハンフリー・カーペンター、マリ・プリチャード／著 原書房 1999)

作 品 名	著 者	出版社	請求記号	資料コード
ちいさなうさこちゃん	ディック・ブルーナ／ぶん・え 石井桃子／やく	福音館書店	ブル/470	2200111470
※“Nijntje”を日本名風に訳したのが「うさこちゃん」(福音館書店版)、英訳時に付けられた英語風の名前「Miffy」をそのまま使用したのが「ミッフィー」(講談社版)。いずれもシリーズ多数あり。				
こぐまのボリス ※金の絵筆賞受賞	ディック・ブルーナ／さく 角野栄子／やく	講談社	ブル/506	1200408506
※「ボリス」(原表記はBoris)が主人公の作品はシリーズあり。				
こいぬのくんくん	ディック・ブルーナ／ぶん・え 松岡享子／やく	福音館書店	ブル/899	1200081899
※「くんくん」(講談社版ではスナッフィー、原表記はSnuffie)はシリーズあり。				
シンデレラ	ディック・ブルーナ／さく 角野栄子／やく	講談社	ブル/730	1200412730
あかずきん	ディック・ブルーナ／さく 角野栄子／やく	講談社	ブル/534	1200411534
しらゆきひめ	ディック・ブルーナ／さく 角野栄子／やく	講談社	ブル/692	1200410692
ろってちゃん	ディック・ブルーナ／ぶん・え まつおかきょうこ／やく	福音館書店	ブル/851	1200625851
ちいさなロッテ	ディック＝ブルーナ／さく 角野栄子／やく	講談社	ブル/998	1200477998
すぽーつのほん	ディック・ブルーナ／ぶん・え まつおかきょうこ／やく	福音館書店	ブル/844	1200625844
あか き あお みどり	ディック・ブルーナ／ぶん・え まつおかきょうこ／やく	福音館書店	ブル/209	1200620209
はる なつ あき ふゆ	ディック・ブルーナ／ぶん・え まつおかきょうこ／やく	福音館書店	ブル/381	1200620381
どうぶつ	ディック・ブルーナ／ぶん・え まつおかきょうこ／やく	福音館書店	ブル/191	1200620191
おおきくなったらなにになる？	ディック・ブルーナ／ぶん・え まつおかきょうこ／やく	福音館書店	ブル/295	1200613295
どうしてないているの？	ディック・ブルーナ／ぶん・え まつおかきょうこ／やく	福音館書店	ブル/303	1200613303
ピンとペン	ディック＝ブルーナ／さく 角野栄子／やく	講談社	ブル/293	1200478293
ちいさなふなのりのぼうけん	ディック・ブルーナ／さく 舟崎靖子／やく	講談社	ブル/007	1200429007
おひやくしょうのやん	ディック・ブルーナ／ぶん・え 松岡享子／やく	福音館書店	ブル/998	1200321998
ぴーんちゃんとふいーんちゃん	ディック・ブルーナ／ぶん・え 石井桃子／やく	福音館書店	ブル/004	1200322004
じのないえほん	ディック・ブルーナ／え 石井桃子／やく	福音館書店	ブル/086	1200011086
おーちゃんのおーけすとら	ディック・ブルーナ／ぶん・え 松岡享子／やく	福音館書店	ブル/722	1200011722
こねこのねる	ディック・ブルーナ／ぶん・え 石井桃子／やく	福音館書店	ブル/527	1200081527
ケムエルとノアのはこぶね	ディック・ブルーナ／さく 松岡享子／やく	福音館書店	ブル/649	1200474649
ぼくのだいじなあおいふね	ディック・ブルーナ／え ピーター・ジョーンズ／ぶん	偕成社	ブル/664	1200011664

○英語絵本 ※日本語訳があるものは、一緒にご紹介しています。

作品名	著 者	出版社	請求記号	資料コード
The Apple	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200182184
りんごちゃん	ディック・ブルーナ／さく 舟崎靖子／やく	講談社	ブル/446	1200424446
The Egg	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200182135
ふしぎなたまご	ディック・ブルーナ／文・絵 いしいももこ／訳	福音館書店	ブル/760	1200084760
The Fish	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200182176
ちいさなさかな ※「The Fish」と表紙違い	ディック・ブルーナ／文・絵 いしいももこ／訳	福音館書店	ブル/176	1200083176
Circus	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200182143
さーかす	ディック・ブルーナ／ぶん・え いしいももこ／やく	福音館書店	ブル/322	1200579322
Miffy at the Seaside	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200182168
うさこちゃんとうみ	ディック・ブルーナ／ぶん・え いしいももこ／やく	福音館書店	ブル/157	1200503157
The Christmas Book	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200151874
クリスマスってなあに	ディック・ブルーナ／作 ふなざきやすこ／訳	講談社	ブル/334	1200011334
b is for bear	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200150777
Dick Bruna's Animal Book	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200182150
Poppy Pig	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200172425
Poppy Pig's Gerden	Dick Bruna	Methuen Children's Books	B	1200158184

○ブルーナ作品の研究書、解説書など

作品名	著 者	出版年	請求記号	資料コード
読み継ぐべき絵本の名作200 『ちいさなうさこちゃん』が日本にやってきた日 ディック・ブルーナ再録インタビュー 収録	—	2015	019.5/231	1105837155
美術館に行こう！ ディック・ブルーナ に学ぶモダン・アートの楽しみ方	キュレイターズ／著	2010	706/79	1105531857
ディック・ブルーナさんの絵本のつ くりかた	みづゑ編集部／編	2007	726.6/73	1105111312
ブルーナ・ミュージアム ミッフィーのすべてがわかる	ディック・ブルーナ／監修	2001	726.6/13	1104488083
ミッフィーのパーティーレシピ	ディック・ブルーナ／絵	2001	K596/ブ	1200482295
ディック・ブルーナのすべて	—	1999	726.6/6	1104287246
ディック・ブルーナの世界	ケース・ニウエンハウゼン／編集 エラ・ライツマ／文 今江祥智／訳	1992	K726/ニ	1200374633

リストにある資料は、読書活動支援室の展示コーナー④(「支4」)にあります。
本リスト以外にも所蔵資料があります。資料検索機でお調べいただくか、窓口でご相談ください。